

ARRANGEMENT ET PROTOCOLE DE MADRID  
CONCERNANT L'ENREGISTREMENT INTERNATIONAL DES MARQUES

**DEMANDE D'INSCRIPTION D'UNE RESTRICTION  
DU DROIT DU TITULAIRE DE DISPOSER DE L'ENREGISTREMENT INTERNATIONAL**

(Règle 20 du règlement d'exécution commun)

**IMPORTANT**

1. Ce formulaire doit être présenté au Bureau International :
  - a) par le titulaire inscrit ou par l'Office de la partie contractante du titulaire inscrit. Dans ce cas, la restriction peut concerner une, plusieurs ou toutes les parties contractantes désignées;
  - b) par l'Office d'une partie contractante désignée. Dans ce cas, la restriction ne peut concerner que le territoire de ladite partie contractante;
2. Ce formulaire peut être utilisé pour demander l'inscription d'une restriction du droit du titulaire de disposer de plusieurs enregistrements internationaux du même titulaire, pour autant que les parties contractantes à l'égard desquelles la restriction est demandée soient les mêmes pour tous les enregistrements internationaux concernés.



Organisation Mondiale de la Propriété Intellectuelle  
34, chemin des Colombettes, Case postale 18,  
1211 Genève 20, Suisse  
Tél. : (41-22) 338 9111

Télécopieur (Service d'enregistrement international des marques) : (41-22) 740 1429  
Messagerie électronique : [intreg.mail@wipo.int](mailto:intreg.mail@wipo.int) – Internet : <http://www.OMPI.int>

## RESTRICTION DU DROIT DU TITULAIRE DE DISPOSER DE L'ENREGISTREMENT INTERNATIONAL

À remplir par le titulaire ou par l'Office

Référence du titulaire : .....

Référence de l'Office : .....

### 1 NUMÉRO D'ENREGISTREMENT INTERNATIONAL

.....

.....

.....

.....

### 2 NOM DU TITULAIRE (tel qu'inscrit au registre international)

.....

### 3 PARTIES CONTRACTANTES CONCERNEES (cocher la case a) ou b))

- a)  La restriction du droit du titulaire de disposer de l'enregistrement international doit être inscrite à l'égard de **toutes** les parties contractantes désignées;
- b)  La restriction du droit du titulaire de disposer de l'enregistrement international doit être inscrite à l'égard d'**une partie seulement** des parties contractantes désignées. Indiquer, en cochant la ou les cases correspondante(s), ces parties contractantes :

<input type="checkbox"/> <b>AG</b> Antigua-et-Barbuda	<input type="checkbox"/> <b>DZ</b> Algérie	<input type="checkbox"/> <b>KP</b> République populaire démocratique de Corée	<input type="checkbox"/> <b>PT</b> Portugal
<input type="checkbox"/> <b>AL</b> Albanie	<input type="checkbox"/> <b>EE</b> Estonie	<input type="checkbox"/> <b>KR</b> République de Corée	<input type="checkbox"/> <b>RO</b> Roumanie
<input type="checkbox"/> <b>AM</b> Arménie	<input type="checkbox"/> <b>EG</b> Égypte	<input type="checkbox"/> <b>KZ</b> Kazhstan	<input type="checkbox"/> <b>RS</b> Serbie
<input type="checkbox"/> <b>AT</b> Autriche	<input type="checkbox"/> <b>EM</b> Union européenne	<input type="checkbox"/> <b>LI</b> Liechtenstein	<input type="checkbox"/> <b>RU</b> Fédération de Russie
<input type="checkbox"/> <b>AU</b> Australie	<input type="checkbox"/> <b>ES</b> Espagne	<input type="checkbox"/> <b>LR</b> Libéria	<input type="checkbox"/> <b>SD</b> Soudan
<input type="checkbox"/> <b>AZ</b> Azerbaïdjan	<input type="checkbox"/> <b>FI</b> Finlande	<input type="checkbox"/> <b>LS</b> Lesotho	<input type="checkbox"/> <b>SE</b> Suède
<input type="checkbox"/> <b>BA</b> Bosnie-Herzégovine	<input type="checkbox"/> <b>FR</b> France	<input type="checkbox"/> <b>LT</b> Lituanie	<input type="checkbox"/> <b>SG</b> Singapour
<input type="checkbox"/> <b>BG</b> Bulgarie	<input type="checkbox"/> <b>GB</b> Royaume-Uni	<input type="checkbox"/> <b>LV</b> Lettonie	<input type="checkbox"/> <b>SI</b> Slovénie
<input type="checkbox"/> <b>BH</b> Bahreïn	<input type="checkbox"/> <b>GE</b> Géorgie	<input type="checkbox"/> <b>MA</b> Maroc	<input type="checkbox"/> <b>SK</b> Slovaquie
<input type="checkbox"/> <b>BQ</b> Bonaire, Saint-Eustache et Saba*	<input type="checkbox"/> <b>GH</b> Ghana	<input type="checkbox"/> <b>MC</b> Monaco	<input type="checkbox"/> <b>SL</b> Sierra Leone
<input type="checkbox"/> <b>BT</b> Bhoutan	<input type="checkbox"/> <b>GR</b> Grèce	<input type="checkbox"/> <b>MD</b> Rép. de Moldova	<input type="checkbox"/> <b>SM</b> Saint-Marin
<input type="checkbox"/> <b>BW</b> Botswana	<input type="checkbox"/> <b>HR</b> Croatie	<input type="checkbox"/> <b>ME</b> Monténégro	<input type="checkbox"/> <b>ST</b> Sao Tomé-et-Principe
<input type="checkbox"/> <b>BX</b> Benelux	<input type="checkbox"/> <b>HU</b> Hongrie	<input type="checkbox"/> <b>MG</b> Madagascar	<input type="checkbox"/> <b>SX</b> Saint-Martin (partie néerlandaise)*
<input type="checkbox"/> <b>BY</b> Bélarus	<input type="checkbox"/> <b>IE</b> Irlande	<input type="checkbox"/> <b>MK</b> Ex-Rép. Yougoslave de Macédoine	<input type="checkbox"/> <b>SY</b> Rép. Arabe syrienne
<input type="checkbox"/> <b>CH</b> Suisse	<input type="checkbox"/> <b>IL</b> Israël	<input type="checkbox"/> <b>MN</b> Mongolie	<input type="checkbox"/> <b>SZ</b> Swaziland
<input type="checkbox"/> <b>CN</b> Chine	<input type="checkbox"/> <b>IR</b> Iran (République islamique d')	<input type="checkbox"/> <b>MZ</b> Mozambique	<input type="checkbox"/> <b>TJ</b> Tadjikistan
<input type="checkbox"/> <b>CU</b> Cuba	<input type="checkbox"/> <b>IS</b> Islande	<input type="checkbox"/> <b>NA</b> Namibie	<input type="checkbox"/> <b>TM</b> Turkménistan
<input type="checkbox"/> <b>CW</b> Curaçao*	<input type="checkbox"/> <b>IT</b> Italie	<input type="checkbox"/> <b>NO</b> Norvège	<input type="checkbox"/> <b>TR</b> Turquie
<input type="checkbox"/> <b>CY</b> Chypre	<input type="checkbox"/> <b>JP</b> Japon	<input type="checkbox"/> <b>OM</b> Oman	<input type="checkbox"/> <b>UA</b> Ukraine
<input type="checkbox"/> <b>CZ</b> République tchèque	<input type="checkbox"/> <b>KE</b> Kenya	<input type="checkbox"/> <b>PL</b> Pologne	<input type="checkbox"/> <b>US</b> États-Unis d'Amérique
<input type="checkbox"/> <b>DE</b> Allemagne	<input type="checkbox"/> <b>KG</b> Kirghizistan		<input type="checkbox"/> <b>UZ</b> Ouzbékistan
<input type="checkbox"/> <b>DK</b> Danemark			<input type="checkbox"/> <b>VN</b> Viet Nam
			<input type="checkbox"/> <b>ZM</b> Zambie

Autres :

.....  
 \* Entité territoriale qui faisait partie des anciennes Antilles néerlandaises.

**4****RESUME DES FAITS PRINCIPAUX RELATIFS A LA RESTRICTION**

(seul un résumé concis des faits principaux relatifs à la restriction doit être donné, et aucune pièce justificative ne doit être jointe au présent formulaire. L'exemple suivant peut être utilisé pour rédiger le résumé : "le droit du titulaire de disposer du ou des enregistrements internationaux susmentionnés a été restreint dans les parties contractantes indiquées à la rubrique 3. Ladite restriction résulte d'un acte de ....., en date du ....., en faveur de .....")

.....  
 .....  
 .....  
 .....  
 .....

**5****SIGNATURE DU TITULAIRE OU DE SON MANDATAIRE (le cas échéant)**Titulaire

(tel qu'inscrit au registre international)

Mandataire du titulaire

(tel qu'inscrit au registre international)

Nom : .....

Nom : .....

Signature : .....

Signature : .....

**6****OFFICE PRESENTANT LA DEMANDE (le cas échéant)**

Nom de l'Office

.....

Signature et/ou sceau de l'Office

.....